

Handschriften / Autographen

Reisetagebuch von Karl Wilhelm Pätzold.

Paetzold, Carl Wilhelm

Vepery, 20.09.1793-30.04.1794

6. - 23. April 1794

Nutzungsbedingungen

Die Digitalisate des Francke-Portals sind urheberrechtlich geschützt. Sie dürfen für wissenschaftliche und private Zwecke heruntergeladen und ausgedruckt werden. Vorhandene Herkunftsbezeichnungen dürfen dabei nicht entfernt werden.

Eine kommerzielle oder institutionelle Nutzung oder Veröffentlichung dieser Inhalte ist ohne vorheriges schriftliches Einverständnis des Studienzentrums August Hermann Francke der Franckeschen Stiftungen nicht gestattet, das ggf. auf weitere Institutionen als Rechteinhaber verweist. Für die Veröffentlichung der Digitalisate können gemäß der Gebührenordnung der Franckeschen Stiftungen Entgelte erhoben werden.

Zur Erteilung einer Veröffentlichungsgenehmigung wenden Sie sich bitte an die Leiterin des Studienzentrums, Frau Dr. Britta Klosterberg, Franckeplatz 1, Haus 22-24, 06110 Halle (studienzentrum@francke-halle.de)

Terms of use

All digital documents of the Francke-Portal are protected by copyright. They may be downloaded and printed only for non-commercial educational, research and private purposes. Attached provenance marks may not be removed.

Commercial or institutional use or publication of these digital documents in printed or digital form is not allowed without obtaining prior written permission by the Study Center August Hermann Francke of the Francke Foundations which can refer to other institutions as right holders. If digital documents are published, the Study Center is entitled to charge a fee in accordance with the scale of charges of the Francke Foundations.

For reproduction requests and permissions, please contact the head of the Study Center, Frau Dr. Britta Klosterberg, Franckeplatz 1, Haus 22-24, 06110 Halle (studienzentrum@francke-halle.de)

[urn:nbn:de:gbv:ha33-1-187324](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:gbv:ha33-1-187324)

Tanjore vom Tiegertage festau setzen lassen und dort
 der Rassek (der ein königlicher Folger mit einem
 Leuten, zwischen 1500 bis 1800 an der Zahl, das
 Ringen gehalten, dabei aber 14 Mann ^{im Ring} verwundet haben.
 Hier Man sind manneiment und 10 Mann sind der
 Stelle zornig sein worden. Ich in Tanjore
 war, so ist mir die König: Ringen / welche der
 Rajah mit selber ausgesprochen hat / in einem folgenden
 Festtage alle lassen, inclusive die an Ratten
 und Glasbäume Lär. Daraus haben die vielen
 und großen Glasbäume und Ratten das
 König mir zum Vorne ^{der} Danksagung abge-
 wendet, was ich in gesehen und manchen
 und der das Danksagung sah. —

Am 5ten Freitage in der Festen (den 6ten April)
 wurde ich zum Malabarisch über 12
 Johan: II, 1-7. Man versuchte mich, der ich im
 Zehnte der Festen und manchen Danksagung
 und mich das zu zeigen, so ist ich die Predigt gleich
 malabarisch / nicht mit lateinischer Latein / und
 geschildert und so nach dem Gedachte, der ich jedes
 einzelnen Wort nicht bloß im Entzucht / sondern
 nach dem Land.

Am 23ten April verließ ich
 mich nach dem zu Auleren Vor: von Segeland abgehen
 gelte Kings-Skip. Die Diomedes war 44 Kanonen
 die von dem vordere d. sprachliche Kaiserin, der
 Marie Antoinette late Queen of France und
 auf dem großen Mann Schiff, der ich am 23ten

Icanium

[illegible]

Tanapooly van der Grint

Eiße, sollen die Franzosen mittelst gewonnener und
zu einem Port of Render - Vorz gewonnenen forbes.
Zu folgen einer gewissen Anzahl sollen für alle
Vessels, notwendig für eine ein Eiße und eine
Arbeits vor bestanden, mag infame. —

Clubineus L'impératrice Capet good hope, dan
in Diomedes mitgebracht fortan, nupf
von ein in Joffe und Namen der glück:
Privater Kiste, so auch Maunthias (ohne Fol de France)
nubgen, ist monder, sind : nupfing

70/.

Namen . —	Nommes . —	Montant.
La Cybele —	47. —	560.
La Prudente —	36. —	500.
Le Duquay Trouen —	40. —	570.
La Ville De Bourdeaux —	40. —	600.
La Resolve —	30. —	400.
La Modeste —	38. —	350.
Grand Dumorier —	32. —	400.
Petit Dumorier —	28. —	350.
General Dumorier —	32. —	400.
La Liberte —	24. —	300.
La Fayette —	16. —	250.
L'Hyronnelle —	24. —	300.
Fst de France —	16. —	200.
La Ceres —	20. —	250.
La Volant —	16. —	300.
La Matin —	20. —	150.
L'Equality —	474. —	350.
		6230.

und 2 kleine Cutters sind zum observationen
 des Melabow Riffs da ^{nb:} die fünfzigste Längengrad ist
 mit gemessen, die für den Fugeländer und Folländer
 gemessen haben. ^{nb:} für Compagnie von der Flotte,
 mit welcher in dem Fugeländer abgemessen wird
 Messung **Princess Royal** ist auch
 gemessen und nachher: Transport in 1

verwandten! Sie ging auf: beim Cape von uns weg ft:
Helena ab und konnte noch vor nacht und nach,
als by herseht - ganz allein - nach Judine, fragte.
Unterwegs gab sie mir einen Brief von dem
mathematischen Freunde von dem zu senden. -
Im Februar, da die Diomedes nach dem Cape von Alaska
kam, ließ obige Liste von der franz: Der Lord von St
de France ^{darüber} die zu gleich die angestrichelte Karte
mit fünf gestrichelten sat, die fünf nach der Karte durch:
Prizes, zwei Schiffe - zwei Arabische, zwei
Portugiesische und ein amerikanisches Vessel in
dem Hafen bei Mauritius angekommen waren
sind. Das französische Gouvernement zu St
St. George gab gleich darauf ein militäres Ordre für die
Abfertigung aller Königl: Angestrichelten nach der selbstigen
nach Mauritius und Bourbon - sowohl, welche bei der
Kriegs der aus Europa ankommenden Königl: Kriegs-
und Compagnie Schiffe embarked und mit der
auf demselben befindlichen 4 französischen Fregatten
Angestrichelten vorbeiziehen werden sollten, die
im großen Flotte, zu folgen das Diomedischen Anker-
mit Brüggen und nach der vorübergehen sollten:
Fünfzehn Französischen dinsten sollten.
Am 30^{ten} April sollten wir wieder die Freunde
unsere Schiffe von 32 Kanonen (genannt die Heroine)
und Segler mit einem angestrichelten zu sehen. Ihr
Commandor war Capt: Gardner, das der Admiral
Gardner, welcher die nach Judine bestimnte große Flotte